

ÉTAMPES info

N° 1194 / LE JOURNAL D'INFORMATION DE LA VILLE D'ÉTAMPES / #11 SEPTEMBRE 2020

www.etampes.fr

P2-3 / Journées Européennes du Patrimoine les 19 et 20 septembre

Un week-end festif et instructif à prévoir



P4 / Masques jetés par terre, ça suffit !



P6 / Bienvenue aux nouveaux représentants de l'État



P7 / Étampes Athlétisme : les jeunes en fer de lance



P8 / Maliko ouvre le bal aux Grands Solistes

La 37^e édition des Journées européennes du patrimoine sera foisonnante avec des animations, des spectacles, des films, des concerts... et des conférences pour mieux connaître et apprécier le Patrimoine local. L'une d'entre elles brosera en 3D, le portrait d'un projet qui occupe depuis des années la commune pour la restauration de ses monuments.

Rencontre avec Stéphane Berhault, architecte du Patrimoine et professeur à Chaillot, la prestigieuse école des monuments historiques



En 2015, la Ville a signé une charte en faveur du Patrimoine historique bâti. Qu'en est-il aujourd'hui ?

« Il faut du temps pour accomplir des projets importants. Nous avons bien avancé, même s'il reste encore beaucoup à faire. Étampes est une des Villes qui a le plus grand patrimoine d'Ile-de-France. À échelle équivalente, il y a Provins, Rambouillet. L'importance de ce patrimoine pourrait être une sorte de pénalité, mais depuis longtemps, le maire, en a toujours tiré un élément de motivation. La Ville d'Étampes est très active et je pense une des rares villes à s'occuper de son patrimoine. Il y a un gros boulot, car on part de loin. Il y a des travaux qui n'ont pas été faits depuis la Seconde Guerre mondiale. Ils se font progressivement parce que cela coûte très cher. Ce que je vais montrer lors de ma conférence, c'est le chemin qui a été parcouru. Parce que le chemin, ce n'est pas uniquement des travaux et des échafaudages, c'est aussi des études. Il faut convaincre, il faut étudier, il faut analyser, il ne faut pas faire de bêtise. C'est tout ce travail qu'on ne voit pas, c'est pourtant un travail qui est engagé. Je vais broser le portrait d'un projet qui nous occupe depuis presque 10 ans sur la commune avec des images, documents et films en 3 dimensions. C'est ce que je veux raconter un petit peu aux Étampois et aux personnes qui seront présentes. »

Quelles études allez-vous présenter ?

« Je parlerai de la Tour de Guinette qui a été scannée en 3 dimensions. On verra lors de la présentation, une animation en 3D de la Tour intérieure et extérieure, ce travail a été fait également à Saint-Martin avec une modélisation complète de l'église par relevé et par modélisation pour faire des calculs. Je montrerai quelques images là-dessus. La restauration comprend une part de tradition et une part de modernité. On utilise autant des techniques anciennes, comme nous avons fait lors de la restauration de la Rose du XII^e siècle à Notre-Dame-du-Fort, en refaisant des scellements en plomb comme cela se faisait à cette époque et en même temps, nous utilisons des techniques assez avant-gardistes. En matière de restauration, je trouve qu'on a une grande longueur d'avance en comparaison à beaucoup de communes françaises petites ou moyennes voire grandes. »

CONFÉRENCE

« LA RESTAURATION DES MONUMENTS HISTORIQUES D'ÉTAMPES : HISTOIRE ET ACTUALITÉS »
Samedi 19 septembre, à 20 h 30, par Stéphane Berhault à l'église Saint-Gilles.

Où en est l'étude sur la Tour de Guinette ?



« L'étude que nous avons faite de la Tour de Guinette est un bilan de santé comme on pourrait le dire pour une personne humaine. Dans notre jargon, on appelle cela un état sanitaire. La Tour est assez abîmée, elle est éventrée avec des fissures. L'étude qui a été faite est un état avant proposition de travaux, on verra avec M. le maire quelles sont les orientations, le but serait que la Tour ne soit pas qu'un élément du paysage, mais un élément rendu aux visiteurs, rendus aux Étampois pour observer Étampes depuis la Tour par exemple. Ce serait un projet extraordinaire !

Qu'est-il prévu pour l'église Saint-Martin ?



Il y a déjà deux projets qui sont engagés, un qui est en phase de programmation des travaux concernant la restauration de la charpente du bas-côté nord et de sa couverture. Nous avons aussi une grosse étude qui va mener sur un projet, celle de la restauration de l'ensemble du chœur de l'église (c'est toute la partie arrière de l'église), c'est vraiment un sujet très important car cela fait des années et des années que Saint-Martin n'a pas bénéficié de travaux de cette nature.

Le projet de l'Hôtel de Ville va-t-il commencer cette année ?



Nous avons un contrat de maîtrise d'œuvre avec un projet progressif qui va s'échelonner sur plusieurs années pour la réfection des toitures. Elles datent véritablement du XIX^e siècle. Nous sommes vraiment dans une démarche qui consiste à refaire à neuf des couvertures qui sont arrivées à leur terme. Le projet a été soumis à la Conservation régionale des Monuments Historiques qui a déjà donné son accord

de principe. L'Hôtel de Ville est un projet bien ficelé, nous espérons un début des travaux avant la fin 2020.

Des relevés ont-ils été opérés à la collégiale Notre-Dame ?



Notre-Dame est un monument tellement grand qu'on est obligés de faire les travaux phase par phase en tournant autour. Nous avons procédé à la restauration d'une rose, en 2017. La réfection de la 2^e rose donnant rue de la République est programmée, on va intercaler avant une grosse restauration des parties nord, de l'église (côté Hôtel Dieu) avec des reprises de charpentes, de couvertures et de façades. C'est une tranche qui est déjà autorisée et qu'on va lancer fin 2020 mais en raison du Covid-19 les archéologues n'ont pas pu faire les relevés préalables, d'où ce retard.

Et Saint-Basile et Saint-Gilles ?



Pour Saint-Basile, on avait restauré un grand pan de toiture côté nord-ouest de l'édifice donnant, rue de la République. Une autre tranche de travaux doit suivre. Elle est programmée. Nous n'attendons plus que le feu vert et la validation de l'étude par l'État pour continuer à tourner autour de l'église et refaire le reste de la couverture de l'édifice.



À Saint-Gilles, dans la continuité des travaux de réfection de toiture qui ont été commencés il y a 2 ans, nous avons une nouvelle tranche prévue concernant la reprise de couverture au niveau des chapelles du côté de la place Saint-Gilles. »

LES ÉLUS AU SERVICE DES ÉTAMPOIS

Marie-Claude Girardeau,
1^{re} adjointe au maire en charge de l'Enseignement, de l'Éducation, de l'Enfance, du Patrimoine historique et de la Culture



« Les prochaines Journées du Patrimoine seront riches en nouveautés, sous le signe de la convivialité, du partage, de la créativité. Découvrir les monuments de sa ville, au travers des visites, des conférences proposées, c'est découvrir l'histoire, du XII^e siècle à nos jours, qui a fait d'Étampes, ville royale, la capitale du Sud-Essonne. C'est se relier à ses racines, comprendre la vie de ceux qui nous ont précédés et l'évolution de notre cité. C'est préserver la richesse d'un patrimoine unique en Essonne, et la conférence de M. Stéphane Berhault, architecte du patrimoine, et professeur à l'école des monuments historiques de Chaillot, samedi à 20 h 30, en l'église Saint-Gilles, répondra à toutes les questions que peuvent se poser les Étampois. Le lendemain, c'est le patrimoine culinaire de notre territoire et son environnement qui seront mis à l'honneur, au travers du carré des producteurs locaux et des ateliers créatifs, qui permettront à chacun de créer des bijoux végétaux ou d'entreprendre un potager urbain. Les plus jeunes pourront participer au traditionnel concours de dessin organisé par la Société Artistique d'Étampes et les plus grands, au concert de Haendel à 17 h en l'église Notre-Dame-du-Fort. Et, durant toute cette journée de détente, des spectacles vivants et des animations musicales égayeront le Centre-Ville. N'hésitez pas à consulter le programme mis à votre disposition, il vous réserve encore bien des surprises ! Très belles Journées du Patrimoine à tous !

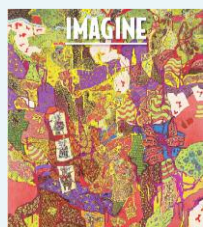


Programme sur www.etampes.fr > Agenda.

ET AUSSI

EXPOSITION HORS LES MURS

C'est un feu d'artifice, un tourbillon de forme et de couleurs qui vous attend sur les grilles de l'Hôtel de Ville. La Ville d'Étampes en partenariat avec le Studio Déclic a invité Bernard-Jacques Brisson à exposer hors les murs. Bernard-Jacques Brisson improvise ses tableaux comme un musicien improvise sa musique. Ses œuvres nous font penser à Kupka, Klimt, Schiele, Miró, ou aux gravures sur bois d'Hokusai ou encore à l'art brut. Bernard Brisson offre une œuvre singulière, expressive, bouillonnante, vitale. Les prises de vues, scénographies et tirages ont été réalisés par le Studio Déclic. Exposition du 20 septembre au 30 octobre sur les grilles de l'Hôtel de Ville.



PROJECTIONS AU COLLÈGE DE GUINETTE

Rentre hommage à son patrimoine, ce n'est pas réservé aux bâtiments historiques. C'est aussi valoriser nos lieux de vie. Après une première expérience très réussie en 2019 où des portraits géants d'élèves avaient été projetés sur les bâtiments rouges de Guinette, l'éPATE en l'AIR Cie a créé un nouveau projet en collaboration avec le collège de Guinette et le Bureau Information Jeunesse. 39 élèves de 6^e sont ainsi partis à la recherche de leur « monstrosité » dans des séances photos introspectives. Les 2 artistes Antoine Dubroux et Véronique Stekelorum en ont tiré des productions singulières en grand format qui seront restituées samedi 19 septembre, de 14 h à 17 h, au collège de Guinette.



PÉENNES DU PATRIMOINE

Un long et beau dimanche de Patrimoine

Dimanche 20 septembre, la Ville consacre toute la journée à la célébration du Patrimoine vivant, festif, gourmand et ludique en Cœur de Ville. Musique, spectacles, dessins, ateliers créatifs, carré des producteurs... De nombreuses animations attendent les petits comme les grands.

> RETOUR VERS LE PASSÉ AVEC LE CONCOURS DE DESSINS



« Nous venons avec tout le matériel et de la documentation pour inviter les enfants à recréer leur Patrimoine. Ils peuvent par exemple réaliser des dessins de Monuments, des chevaliers, des reines et rois, que nous afficherons ensuite. Vers 17 h, nous nous réunirons en jury pour déterminer les plus belles œuvres et remettre des petits cadeaux aux participants », assure Philippe Legendre, de la Société Artistique d'Étampes.

> DES SPECTACLES EN MOUVEMENT



Pas moins de 4 spectacles en déambulation égaieront le Centre-Ville. Une première pour les Journées du Patrimoine. La carotte et le petit pois qui constituent les Grosses Légumes tenteront bien de rallier dans la bonne humeur les passants à leur cause. Rose et Marguerite, les deux plus belles fleurs du jardinier Hyacinthe, sortent pour la première fois de leur pépinière avec un rêve secret : passer à Star de Graines ! Le Chat Beauté se pavanera sans la moindre réserve ou modestie pour se faire acclamer par un public tout acquis à sa dévotion. Enfin, les Aristomaniac's

seront également de la partie. Jaloux, cupides et excessifs, ils régaleront l'assemblée de leurs bons mots.

un concert d'œuvres baroques de Haendel.

> GROOVE, REGGAE ET BAROQUE



Trois concerts, trois genres musicaux, trois ambiances. Après la fanfare Groovy Skyzophonik et son répertoire varié le samedi après-midi place de l'Hôtel-de-Ville, l'Ensemble National de Reggae (ENR) reprendra les plus grands standards reggae dimanche, sur une scène éphémère toujours place de l'Hôtel-de-Ville. Enfin à 17 h, à la Collégiale Notre-Dame, le chœur et orchestre Palais Royal présentera

> LAISSEZ LIBRE COURS À VOTRE CRÉATIVITÉ



Le Patrimoine, c'est aussi la nature, la faune, la flore. D'autant plus dans notre territoire bucolique, à mi-chemin entre l'urbain et le rural. Trois ateliers créatifs illustreront ainsi cette proximité avec l'environnement pour fabriquer des épouvantails rigolos, créer des bijoux végétaux à base de fleurs, de feuillage ou bien encore pour confectionner un potager urbain. Le public réalisera pour s'amuser sa propre jardinière en semant des graines avant de repiquer les plants.

Carré des producteurs : une terre, des saveurs d'exception

Quand c'est bon, le Patrimoine se déguste sans modération ! Pour la 1^{re} fois aux JEP, la Ville met en avant le patrimoine culinaire du Sud-Essonne en valorisant des producteurs locaux. L'Huilerie Lалуque d'Angerville présentera ses huiles de colza, produits dérivés et autres produits du terroir. Venu de Boissy-sous-Saint-Yon, Créations et Chocolat réglera les papilles des gourmands tandis que la menthe poivrée issue de la Ferme du Clos d'Artois à Milly-la-Forêt apportera un vent de fraîcheur. Elevés en plein air entourés par des bois, les cochons de la Ferme de Beaumont (Valpuiseaux) ont une saveur sans pareil. Autre productrice de talent, Aline Coutté arrivera d'Angerville après avoir mijoté de délicieuses pâtisseries en grande partie réalisées à base de produits locaux. « Nous avons d'excellentes matières premières en Sud-Essonne, ce serait absurde de s'en priver pour mes biscuits artisanaux. Je m'approvisionne localement en œufs bio à la Ferme de Beauce, utilise la farine L'Essonnienne du Moulin Fouché. Mes brioches au miel sont élaborées avec la miellerie de Misery à Vert-le-Petit... J'aurai également des fondants au chocolat, des meringues, des pots de caramel à tartiner, des cookies, des sablés aux amandes, des craquants et croquant au chocolat... » En résumé, ce carré des producteurs offrira un condensé de gastronomie et de l'identité du territoire. **Dimanche 20 septembre, place de l'Hôtel-de-Ville.**



À la (re)découverte du Château royal



Pour la 3^e année consécutive, les Amis du Château Royal d'Étampes (ACRE) réinvestissent le site du principal emblème d'Étampes pour une journée d'animations à l'occasion des Journées Européennes du patrimoine. En tenue médiévale, les membres de l'association accueilleront le public pour un voyage à travers l'histoire étampoise. « Il y aura des visites commentées et masquées autour de la Tour à 11 h, 14 h, 15 h, 16 h et 17 h pour relater l'histoire du Château royal et de ses vestiges. Nous reviendrons ainsi sur les fouilles réalisées en 1997-1998 par des membres de l'ACRE et l'association REMPART. Il y aura aussi un stand de pâtisseries réalisées à partir de recettes du Moyen Âge. Nos gâteaux pommes-cannelle et poires-cannelle ont beaucoup de succès chaque année. Nous souhaitons surtout faire perdurer l'histoire, redonner vie à ce lieu magique pour le transmettre aux futures générations », indique Ingrid Evrat, présidente de l'ACRE. **Samedi 19 septembre sur le site du Bois de Guinette de 10 h 30 à 18 h.**

Un accueil royal pour les Nouveaux arrivants

Réputée pour son Patrimoine, Étampes l'est tout autant en matière d'accueil et de convivialité. Comme le veut la tradition, les Journées Européennes du Patrimoine sont ainsi l'occasion de souhaiter la bienvenue aux nouveaux arrivants. Une réception en bonne et due forme qui permet de rencontrer l'équipe municipale et de découvrir la Ville. En effet après un petit-déjeuner café/jus-de-fruit/viennoiseries, tous les nouveaux Étampois

seront invités à prendre place dans un bus devant la gare pour parcourir les différents quartiers de la Ville et ses lieux de vie. Établissements communaux (salle des fêtes, centres sportifs, Maison des associations...), monuments symboles de la commune (églises, Tour de Guinette, Théâtre, Château de Valnay...) ou encore zones d'activités. Cette visite condensée donnera un large aperçu du champ des possibles qui s'offre désormais aux

nouveaux Étampois. La visite se conclura par un verre de l'amitié, la remise d'une pochette de bienvenue pour terminer avec une visite commentée par l'artiste de l'exposition Hors les Murs (cf. page 2). **Dimanche 20 septembre, rendez-vous à 10 h place de l'Hôtel-de-Ville et des Droits-de-l'Homme. Si vous n'êtes pas inscrit, il est encore temps de vous signaler au 01 64 94 85 07 ou : archives.municipales@mairie-etampes.fr.**



La CAESE propose aussi...

À Étampes, mais aussi dans les 36 communes de l'Agglomération de l'Étampois Sud-Essonne, la CAESE invite à découvrir et à partager les trésors patrimoniaux du territoire labellisé Pays d'art et d'histoire.

Renseignements : <http://www.etampois-sudessonne.fr/>



Même SANS APPORT devenez PROPRIÉTAIRES !!!

Q.C.F.
CRÉDITS

quinou@qcf-credits.fr
www.qcfcredits-etampes.fr

Pensez à regrouper vos crédits

Nelly Quiniou et son équipe vous accueille pour tous vos projets de crédits.

Pensez à regrouper vos crédits et négocier vos assurances. Prêt immobilier, personnel, trésorerie, assurances emprunteurs, avance sur épargne salariale...
17, rue d'Enfer, angle place de la Bastille - 91150 ETAMPES

Ouvert du mardi au samedi.

Mardi au vendredi :
9 h 30 à 13 h et de 14 h à 18 h.

Le samedi :
9 h 30 à 16 h 30.

01 69 58 72 50
Fax : 01 69 58 72 35

FLAGRANTS DÉLITS DE MASQUES JETÉS PAR TERRE

Le dispositif des caméras de vidéoprotection, qui compte 90 appareils au total, permet de réaliser des flagrants délits à l'encontre des personnes qui jettent impunément leurs masques usagés sur la voie publique, dans les parcs et jardins, aux bords des rivières... « Les opérateurs du Centre de supervision urbain de la Police municipale surveillent depuis leur poste de contrôle et le mur d'écran retransmettant en direct toutes les images prises par les caméras de vidéoprotection. Dès lors que les vidéo-opé-

rateurs observent un comportement qui contrevient à la salubrité publique, de jets de masques ou autres comme les déjections canines, les opérateurs le signalent aux agents de terrains, aussi bien les policiers municipaux que les agents de surveillance de la voie publique (ASVP) puisque les ASVP ont des prérogatives en matière de santé publique », rapporte le responsable de la Police municipale.

Tout contrevenant encourt jusqu'à 68 € d'amende.



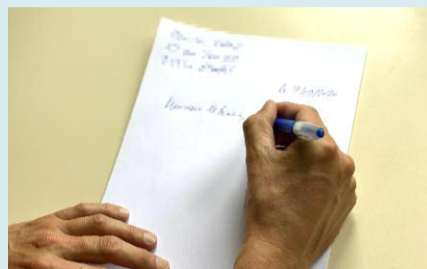
Voisins Vigilants : pourquoi pas vous ?

Le dispositif des Voisins Vigilants qui porte également le nom de Participation citoyenne compte actuellement une vingtaine d'administrés inscrits. Un dispositif lancé dès 2012 et qui avait débouché sur la signature d'un protocole de « participation citoyenne » entre le maire, le sous-préfet de l'arrondissement d'Étampes, le procureur de la République et le directeur départemental de la sécurité publique de l'Essonne. La nouvelle équipe municipale souhaite relancer le dispositif qui, ces dernières années, était en sommeil. Et les habitants, volontaires et motivés, ne manquent pas. Comme cet habitant du quartier Saint-Pierre : « J'habite dans un lotissement. Et parfois, je vois de drôles de choses. Cela va de mal en pis. Moi-même, j'ai été cambriolé il y a un an et demi. Mon voisin, on lui a crevé ses 4 pneus... J'ai plein d'autres exemples à citer. Tant que cela ne vous arrive pas à vous



personnellement, vous ne bougez pas. Avec plusieurs voisins, nous avons fait du porte-à-porte et l'on s'aperçoit que les gens sont inquiets mais ne savent pas tellement comment faire. J'ai envoyé un mail au maire et il est venu me voir. L'objectif est que je démarre avec deux voisins et que j'essaye de convaincre une dizaine d'autres afin qu'ils rejoignent eux aussi le dispositif de participation citoyenne. Ce que l'on veut, c'est être tranquille chez nous. On a de la chance de vivre dans un coin sympa, on ne veut pas que cela continue à se dégrader. »

COMMENT PARTICIPER ?



Le dispositif Voisins vigilants demande la participation des citoyens. Les personnes qui le souhaitent se portent volontaires pour devenir référents de quartier. Ces derniers deviennent des interlocuteurs privilégiés qui font le relais entre les forces de l'ordre et les habitants du quartier en question. Au moindre doute quant à la présence d'un individu ou en cas de constatations d'infractions, ils doivent composer le 17 et signaler leur affiliation au dispositif. Une équipe est envoyée sur place.

Pour intégrer le dispositif des Voisins vigilants, il faut adresser un courrier à M. le Maire (place de l'Hôtel-de-Ville et des Droits-de-l'Homme, 91150 Étampes) ou un courriel à mairie-etampes.fr Principale condition : avoir au moins 18 ans. **Renseignements complémentaires : 01 69 92 68 50.**

LES ÉLUS AU SERVICE DES ÉTAMPOIS

Dramane Keïta,
Conseiller municipal
délégué en charge
de la Tranquillité
publique et
de la Citoyenneté



« J'ai appris auprès de M. le Maire 2 choses essentielles sur lesquelles il est intransigent : la propreté de la ville et la sécurité. Il se trouve par une heureuse coïncidence que la sécurité est mon cœur de métier. Sur le plan de la Tranquillité publique, il a mis en place plusieurs dispositifs de prévention comme les médiateurs, les Voisins Vigilants dont j'ai été l'un des tout premiers volontaires. Ce dispositif a donné des résultats probants. Cependant depuis 2018, ce dispositif est resté au point mort. Il n'y a eu aucune réunion ces deux dernières années. Nous allons donc relancer le dispositif en faisant appel à de nouveaux volontaires afin d'assurer un maillage de toute notre ville. Nous allons utiliser tous les leviers à notre disposition pour qu'Étampes redevienne une ville propre, tranquille, dans laquelle on peut vivre sans risque ni pour sa personne ni pour ses biens. Nous utiliserons également le volet éducatif et social pour les jeunes en relançant le Comité intercommunal de sécurité et de prévention de la délinquance (CISPD). C'est donc avec un engagement sans faille que je prends en charge cette délégation que M. le Maire a bien voulu me confier pour donner corps à sa vision de la sécurité pour les Étampoises et les Étampois ».

EN BREF

SFR : UNE AFFAIRE RONDEMENT MENÉE

La réactivité de la Police nationale, municipale et l'enquête menée par la Sûreté départementale ont porté leurs fruits. Les malfaiteurs qui avaient dérobé pour 40 000 € de matériel chez SFR, dans la soirée du 24 au 25 août, ont été arrêtés. Une instruction judiciaire au tribunal de grande instance d'Evry a été ouverte. « L'intervention des forces de l'ordre a été rapide et le matériel dérobé a été restitué en moins de 24 h », se réjouit la responsable de la boutique.



Du vendredi 11 au dimanche 20 septembre

Foie de veau

15 €90
le kg

Origine UE

NovoViande : rue des Heurte-Bise, ZAC Bois-Bourdon, 91150 Etampes.
Ouverture tous les jours de 9 h à 20 h non stop et le dimanche de 9 h à 12 h 30.

PÉRISCOLAIRE ET ÉTUDES DIRIGÉES : la CAESE assouplit sa position après l'intervention de la Ville

La problématique avait déjà largement été abordée lors de la réunion de pré-rentrée lundi 31 août à la Maison de l'Enseignement qui réunissait les directeurs d'école, l'inspectrice de l'Éducation nationale en charge de la circonscription d'Étampes, le Maire et sa 1^{re} adjointe, Marie-Claude Girardeau en charge de l'Enseignement, de l'Éducation, du Patrimoine historique et de la Culture.



Les craintes se sont confirmées dès les premiers jours de classe. En question, le fonctionnement du périscolaire (7 h-8 h 30 et/ou 16 h 30-19 h) et des études dirigées (16 h 30-18 h), deux services assurés par la Communauté d'Agglomération de l'Étampois-Sud-Essonnes (CAESE). En cause, l'organisation très rigide mise en place. Les enfants non préalablement inscrits au moins 2 jours à l'avance via le Portail Famille n'étaient purement et simplement plus acceptés. « Lorsque la Ville d'Étampes avait en charge ces compétences, elle faisait preuve de plus de souplesse », remarque Marie-Claude Girardeau. « Tout parent peut avoir un jour ou l'autre un empêchement, un imprévu dans les transports en commun, au travail, dans les embouteillages... Dans ce cas, même si l'enfant n'était pas inscrit, il était placé en périscolaire. En effet, l'école se termine à 16 h 30 et les enseignants ne sont pas tenus de garder les enfants au-delà de cet horaire. L'enfant était ainsi en sécurité, et les

parents rassurés. L'Agglomération n'a pas repris ce mode de fonctionnement et l'année dernière, des directeurs ont dû ainsi prolonger leur temps de travail pour assurer la surveillance des enfants et ne pas les laisser livrés à eux-mêmes. Plusieurs parents s'en sont plaints dans différents Conseils d'école. J'avais donc soulevé ce problème lors du dernier Conseil communautaire en 24 juillet. Il m'a été répondu qu'il fallait que l'enfant soit impérativement inscrit. » Sensible à la problématique rencontrée par les parents d'élèves, M. le Maire va rencontrer à ce sujet le président de l'Agglomération lundi 14 septembre. Toutefois, face à la situation sanitaire de la rentrée, la CAESE a pris une mesure provisoire en raison des difficultés administratives rencontrées par les parents. Si les inscriptions sont toujours obligatoires, les études dirigées comme le périscolaire accueilleront tout de même, pour le moment et à titre exceptionnel, les enfants non-inscrits.

AQUAGYM : « Le Taux d'effort » imposé aux adultes fait des vagues

Depuis 2018, la communauté d'Agglomération Sud-Essonnes applique une tarification de ses services et activités intercommunales (conservatoire, accueil périscolaire, art plastique...) calculée sur le principe du « taux d'effort » appliqué au quotient familial. La démarche des élus communautaires « est de proposer une tarification plus juste, adaptée aux ressources et à la composition familiales des foyers ». Mais cette mesure s'avère parfois pénalisante pour des personnes qui effectivement paient des impôts mais ne peuvent pas accuser le coût des augmentations sans mettre en danger l'équilibre de leur budget. Le 24 juillet, lors du dernier conseil communautaire, les élus de la CAESE ont appliqué ce même « taux d'effort » pour la discipline de l'aquagym seniors. Le tarif fixe de 40 € par an n'est plus valable. En fonction du montant de leur imposition, les personnes intéressées par l'aquagym seniors devront payer au minimum



40 € et au maximum 320 €. Une décision qui fait des vagues... Au regard des nombreuses plaintes d'Étampois, le maire a pris rendez-vous avec le président de l'Agglomération de l'Étampois Sud-Essonnes pour débattre du sujet.

Ce qu'en pensent les Étampois



Rachel,
« Cela fait 10-15 ans que je fais de l'aquagym et cette année, j'ai décidé de ne pas m'inscrire. On m'a en effet demandé ma feuille d'imposition et comme j'en paie, j'ai appris que le montant de mon adhésion allait augmenter. Je ne me souviens plus trop, je crois que c'est pas loin de 200 euros. J'ai donc décidé d'arrêter. Je trouve cela exagéré. Je suis seule, j'ai une petite retraite et des charges comme tout le monde. Et on me demande ma feuille d'impôt où figure encore la retraite de mon mari, aujourd'hui disparu ! Si il n'y a pas de changement, je ne retournerai pas à l'aquagym. »



René,
« Je voulais me réinscrire à l'aquagym, cela fait 6 ans que j'en fais. On m'a demandé mon avis d'imposition et on m'a annoncé que j'allais payer cette année 230 € au lieu de 40 € l'année passée. Je suis opposé à cette augmentation. Je trouve cela trop cher surtout que sur une année, nous n'avons que 45 minutes de cours par semaine et qu'il n'y a rien pendant les vacances scolaires. Je suis aussi déçu car je ne vais plus pouvoir aller faire mon activité préférée avec ma compagne et mes amis. Par principe, il y en a marre de taxer les retraités qui ont travaillé dur toute leur vie. »



Geneviève,
« J'ai appris que le tarif de l'aquagym avait changé. Je ne suis pas impossible, je pense donc que pour moi, il ne va pas y avoir grand changement. Je vais certainement continuer à payer 40 €, tout du moins, j'espère. Car si je dois payer plus, je ne le pourrai pas. Quand j'habitais dans l'Yonne, les tarifs étaient de 180 euros par an, je ne pouvais pas faire d'aquagym. C'est seulement en arrivant à Étampes que j'ai pu m'inscrire car le tarif était abordable. Je suis cependant un peu inquiète, car je suis sûre que certains de mes amis de l'aquagym ne vont pas se réinscrire à cause de l'augmentation. »

CONSOMMER LOCAL, C'EST IDÉAL

« J'ACHÈTE LOCAL, JE CONSOMME ARTISANAL, JE CONTRIBUE À LA VIE COMMUNALE »



Fruits et légumes de saison : les conseils d'un jardinier des Portereaux

« Je suis originaire d'Haïti. Je suis arrivé en France le 2 mai 1984, à Paris. Je suis Étampois depuis 1986 dans un lotissement tout près de la Vallée-Collin. Pour moi, le jardinage est une passion, ce n'est que du plaisir. Je fais du bio. Je n'utilise aucun produit phytosanitaire. Les fruits

et légumes de saison que je fais pousser actuellement sont des tomates, des haricots verts, salades, des poireaux... Tout ce que l'on peut manger en légumes et en salade. Les tomates que je fais sont tout à fait différentes que celles que l'on peut acheter en supermarché. C'est sucré, pas

acide. C'est juteux comme les tomates d'antan », explique Claude, 68 ans. « Je fais du compost avec tous les déchets de mes plantations que j'arrache et que je ramasse. Je le conseille à tous les jardiniers en herbe car cela fait du très bon compost. Et naturel ! »



Fermiers d'ici 91 : à la rencontre des produits locaux

Drive fermier Essonne 91 est devenu Fermiers d'ici 91. Un changement de nom pour l'association regroupant une quinzaine de producteurs du Sud-Essonnes et qui traduit surtout un nouveau mode de fonctionnement. « Nous proposons un marché fermier chaque trimestre chez un producteur, un marché court le samedi de 16 h à 19 h car bon nombre d'entre nous sont présents au marché d'Étampes et d'Auvers-Saint-Georges le samedi matin », explique Isabelle Desforges, productrice de légumes et de chanvre avec son mari Olivier à Mesnil-Racoin. « Ce samedi 12 septembre le marché sera chez nous, Le potager d'Olivier, ferme de Noncerve. D'Étampes, il faut prendre la route de La Ferté-Alais, au premier village, Mesnil-Racoin, au seul feu rouge, il faut tourner à droite et suivre les panneaux Fermiers d'ici. Il y aura de nombreux produits du terroir : nos légumes et notre chanvre, de la confiture, des pâtes, des terrines de porc, du miel, de l'huile de colza, des lentilles, des œufs, du poulet, du fromage de chèvre... et d'autres spécialités de producteurs locaux à découvrir », ajoute l'organisatrice. Samedi 12 septembre de 16 h à 19 h. Le Potager d'Olivier, à Mesnil-Racoin. Tél. : 06 88 70 73 87.



Nettoyage du Chemin des rosiers

L'association CPN Val-de-Seine organise un nettoyage du chemin des Rosiers et des sous-bois environnants à Saint-Martin. Le rendez-vous est

donné au parking du pont de Chauffour, proche de la piste cyclable, samedi 12 septembre à 14 h 30. Renseignements : 06 74 30 52 57.

LA BOUTIQUE DU MENUISIER
PVC • BOIS • ALU • MIXTE
Un spécialiste près de chez vous

MENUISERIE M.T.C.
Depuis plus de **25 ans** à votre service

Espace Conseil

PRÉPAREZ L'HIVER
Du 15 septembre au 15 octobre 2020
LE TRIPLE VITRAGE AU PRIX DU DOUBLE !

DEVIS GRATUIT

Garantie 10 ans

LA BOUTIQUE DU MENUISIER D'ETAMPES VOUS PROPOSE
FENÊTRES, PORTES FENÊTRES, PORTES D'ENTRÉE, COULISSANTS, PORTES DE GARAGE, VOILETS BATTANTS et ROULANTS, PORTAILS, CLÔTURES, GARDE CORPS, PERGOLAS...
Siège et Exposition : 31, avenue des Grenots - ZI - ETAMPES
01 60 80 07 94 - Mail : contact@mtc91.fr

QUALIBAT

FABRICATION FRANÇAISE

Bienvenue aux nouveaux représentants de l'État

Il y a du changement au niveau des représentants de l'État dans le département. Préfet de l'Essonne depuis le 23 mai 2018, Jean-Benoît Albertini a changé de fonction pour devenir secrétaire général du ministère de l'Intérieur à compter du 24 août. Il est remplacé par Eric Jalon, ancien préfet de Savoie et de Charente-Maritime. D'autre part, Florence Vilnius sous-préfète d'Étampes depuis le 17 juillet 2017, a quitté son poste lundi 31 août pour être elle aussi affectée au ministère de l'Intérieur. Son successeur, Christophe Deschamps, a été nommé par décret du 31 août 2020 au Journal Officiel. Il a pris officiellement ses fonctions lundi 7 septembre en présence du maire d'Étampes et député honoraire, du député Bernard Bouley, de la sénatrice Jocelyne Guidez, des autorités et des portes-drapeaux. Une fois la cérémonie terminée, le nouveau sous-préfet a exprimé son plaisir d'avoir été nommé sur l'arrondissement

d'Étampes. Il a aussi immédiatement émis le souhait de rencontrer les élus. « J'arrive de Polynésie Française où j'ai servi pendant deux ans en tant que directeur de cabinet. Je vais prendre le temps de découvrir les enjeux de l'arrondissement d'Étampes et du département. Ma priorité est de prendre contact rapidement avec les élus pour qu'ils m'expliquent les enjeux du territoire, les dossiers prioritaires. Ils vont me raconter l'histoire d'Étampes, de l'arrondissement, du département et après les avoir écoutés, nous verrons ensemble comment nous pouvons avancer avec ce partenariat permanent entre l'État et les élus. Chacun dans son rôle, pour faire avancer les choses, dans un contexte très particulier puisque la crise sanitaire a impacté fortement tous les territoires de France. Un plan de relance ambitieux a été annoncé par le président de la République et le Premier ministre et donc, là aussi, il y a un enjeu fondamental, un enjeu prioritaire à accompagner les territoires dans cette relance avec cette crise



Au premier plan, à gauche, le nouveau sous-préfet salut les Anciens combattants.

sanitaire qui n'est pas encore derrière nous. On doit vivre avec le virus, mais il faut continuer à développer les territoires, leur dynamisme. Ce que j'aime, c'est la proximité, le travail de terrain, être au contact des élus, des chefs d'entreprises pour faciliter les choses et faire que ce département, cet arrondissement aille de l'avant. C'est pour cela que j'aime ce métier de sous-préfet d'arrondissement. »

Restitution des chantiers républicains : 22 jeunes récompensés lors du Forum des associations Gilles-Baudouin

À l'occasion du Forum des associations Gilles-Baudouin au gymnase René-Jouanny, samedi 5 septembre, s'est déroulée la restitution des chantiers républicains. Des travaux réalisés par 22 jeunes qui ont concerné cet été le commissariat et de bâtiments de l'Immobilière 3F à la Croix-de-Vernailles. De nombreuses personnalités étaient présentes aux côtés du maire d'Étampes et député honoraire : le préfet de l'Essonne, Eric Jalon, la présidente de la Région Ile-de-France, Valérie Pécresse, le député de la 2^e circonscription de l'Essonne, Bernard Bouley, la sénatrice de l'Essonne, Jocelyne Guidez, le commissaire de la circonscription d'Étampes, Eric Bouffet, le lieutenant-colonel Philippe Kaltenbach, chef du Groupement Sud des Sapeurs-pompiers ainsi que la coordinatrice du projet, Mama Sy. 22 médailles de l'Assemblée nationale ont été remises par les élus locaux aux jeunes ayant participé aux chantiers républicains. « Cette jeunesse s'est engagée pour un commissariat de Police et bientôt j'espère pour le



Centre de secours des sapeurs-pompiers d'Étampes. Ils ont œuvré avec courage dans les cages d'escaliers pour nettoyer, gratter, et repeindre. Nous sommes fiers de la jeunesse à Étampes. Vive Étampes ! », a déclaré le maire et député honoraire. Les 22 jeunes vont obtenir une aide à la formation au permis de conduire.

ATTENTAT AU MALI : LA VILLE REND HOMMAGE AUX DEUX MILITAIRES TUÉS

Deux militaires de la force française « Barkhane » au Sahel ont été tués en opération le 5 septembre dans la région de Tessalit au Mali. Un engin explosif a frappé leur véhicule blindé. Le maire d'Étampes et les élus de la municipalité présentent leurs plus sincères condoléances aux familles des victimes. Leurs pensées vont également en direction de tous leurs frères d'armes qui se battent chaque jour contre le terrorisme.

Retrouvez Etampes info en couleur chaque jeudi soir
→ sur le site de la Ville : www.etampes.fr
→ en vous inscrivant à la newsletter (formulaire disponible en bas de la page d'accueil du site www.etampes.fr).



N° 1194

Hebdomadaire municipal de la Ville d'Étampes
N° ISSN 1245-1355
Tél : 01 69 92 12 92
Fax : 01 69 92 12 88
Courriel : contact.etampes@gmail.com
Directeur de la publication : Benjamin Laborie
Directrice de la Rédaction et Webmaster : Christine Martin
Rédaction-photos : Christine Fougereux-Léger, Benjamin Paschal, Mathieu Roulleau

Maquettiste : Murielle Kusy-Broudieu

Secrétariat : Tiphany Vergne

Publicité : Service Communication

Impression : Groupe Prenant
ETAMPES info est imprimé sur papier recyclé et recyclable.

À jeter dans le conteneur adapté.

Retrouvez-nous sur Internet et les réseaux sociaux :

@ www.etampes.fr
Facebook : [MairieEtampes](https://www.facebook.com/MairieEtampes)
Twitter : [@MairieEtampes](https://twitter.com/MairieEtampes)
Instagram : [@mairieetampes](https://www.instagram.com/mairieetampes)



INFOS MUNICIPALES

• Pharmacie de garde

Dimanche 13 septembre : PHARMACIE COU-TURIER : Centre commercial E.Leclerc, 50, rue des Lys, à Étampes.

• Menu des enfants

Lundi 14 : crêpes au fromage, hâché de poulet rôti, mélange de légumes, Chanteneige, fruit.
Mardi 15 : salade verte, fileté sauce dieppoise, macaroni, mimolette, donuts chocolat.
Mercredi 16 : haricots verts en salade, rôti de dinde sauce diable, purée bio, brie, fruit.
Jeudi 17 : *repas végétal* : chou blanc mayonnaise, œuf dur, épinards béchamel, yaourt nature sucré, tarte aux pommes.
Vendredi 18 : salade de riz, nuggets de poisson, poêlée campagnarde, emmental, fruit.

ÉTAT CIVIL

• Bienvenue à

Le 31/07 : Lou Lafon ; 14/08 : Mouhamed-Mahy Sine ; 19/08 : Louise Thorigny ; 21/08 : Diego Drito De Almeida ; 22/08 : Kamil Azzimani ; 23/08 : Mira Sayari ; 24/08 : Tiago Metais ; 25/08 : Emmanuel-Moyi Tata Matuta ; 26/08 : Bugra Seven ; Danaëlle Fable ; 29/08 : Salomé Perrot ; 31/08 : Adriana Atek ; 01/09 : Nathaniel Peton ; Zana Ibin.

• PACS enregistrés

Le 28/08 : Elise Duval et Franck Breuillet ; Kelly Tittoto et Luc Schroer ; 04/09 : Faustine Yvon et Alan Esdras.

• Félicitations à

Le 29/08 : Santu kerene Keti Makengo et Davin Lumbongela Diambu ; Sabrina Azza et Yousseff

El Atallati ; 05/09 : Manoji Kankanamalage et Zacaria Fikri.

• Ils nous ont quittés

Le 03/08 : Mohand Rahmouni, 56 ans ; 18/08 : Marie-Louise Bury, née Sagot, 86 ans ; 21/08 : Claudine Billaut, née Michau, 81 ans ; 26/08 : Yvonne Benezech, née Collemant, 105 ans ; 27/08 : Claude Preux, 69 ans ; 29/08 : Brigitte Luno, née Poitrimolt, 67 ans ; 30/08 : Danielle Semel, 80 ans.

• Remerciements

La famille Hurillon remercie très chaleureusement toutes les personnes qui lui ont témoigné soutien, sympathie et marques de réconfort lors du décès de Jacques Hurillon, survenu le 21 août et demandent aux personnes qui n'auraient pas été prévenues de bien vouloir les excuser.

LIBRE EXPRESSION

ENSEMBLE ON FAIT TELLEMENT PLUS

La sécurité n'est pas un feuilleton à rediffuser

On a pu lire fin août que « Les questions de "l'ordre républicain" et de "sécurité et justice" figurent parmi les "priorités" du gouvernement » et qu'elles « seront au menu de son séminaire de rentrée ».

Un thème qui semble surgir d'outre-tombe et qui fait mouche depuis cet été. Quand même !

Sans vouloir jouer les oiseaux de mauvais augure, on est en droit de se demander où sont les actes ? Où sont les idées ? **Des actes de bon sens, il y en a qui sont tout trouvés ! Comme la reconstruction de notre commissariat** par exemple que nous réclamons depuis des années. Je rappelle que le modulaire installé en 2019 n'est qu'une solution intermédiaire inacceptable. Cela fait combien de temps que les ministres successifs repoussent le dossier ? **La sécurité n'est pas un thème que l'on agit à un instant T. C'est une réalité. Nous avons mis un terrain à disposition de l'Etat. Nous exigeons notre commissariat !**

Franck MARLIN et la liste « Ensemble, on fait tellement plus »

ETAMPES EN COMMUN

Etampes en Commun interpelle Me Pécresse.

Au forum des associations, Camille Binet-Dezert a interpellé Me Pécresse sur sa gestion des lycées étampoises et son sens relatif des priorités.

La rentrée sous le signe du COVID19 met sous pression en particulier les agents du lycée GSH: personnels non remplacés, postes de contractuels supprimés, effectif insuffisant et surcharge de travail. **Cette situation intenable va accentuer le risque sanitaire** pour les élèves et le personnel.

D'autre part, **les professeurs et les parents d'élèves ont été choqués** de découvrir de nouveau la présence dans les livres neufs d'une lettre dans laquelle Me Pécresse s'enorgueillit d'avoir instauré leur gratuité, alors que cette mesure a été décidée en 2003 par son prédécesseur. **Coût de l'opération : 245 000 euros en 2019, Et cette année ? Avec V. Pécresse, c'est sa publicité avant notre santé !**

Mathieu Hillaire, Camille Binet-Dezert, Maxime Marcellin, Aline Garnier, Jacques Corbel
Conseillers municipaux Etampes en Commun
<http://www.etampesencommun.fr>
Email : etampesencommun@gmail.com - f@etampesencommun

UNE EQUIPE S'ENGAGE POUR ETAMPES

Non à la gesticulation, oui à une démocratie locale responsable

Par sa communication sélective en cette rentrée, la majorité municipale en place depuis 1995, essaye de se dédouaner de la dérive financière de la ville, la hausse des impôts locaux en 2018, la mort du commerce de proximité, la perte d'influence de la ville sur le territoire de l'étampoise, la bétonisation.... **Allons-nous bientôt avoir à subir une nouvelle augmentation des impôts ?**

Et si on ne peut tenir pour responsable la majorité pour les **incivilités quotidiennes**, le **séparatisme** rampant dans notre territoire ou encore la **dégradation des services publics**, nous ne voyons rien de concret pour y remédier, si ce n'est des gesticulations épistolaires.

Saluons le Forum des Associations qui chaque année met en avant la richesse du tissu associatif et solidaire de notre ville et démontre que l'on **peut mieux vivre ensemble** à travers le sport, la culture, la rencontre et l'échange.

Clotilde Douard, Tarik Meziane et Isabelle Tran Quoc Hung
Email : contact@eee2020.org

ATHLÉTISME

DES JEUNES TOUJOURS AUSSI IMPRESSIONNANTS

Avec l'annulation d'une grande partie des compétitions, l'année n'a pas laissé beaucoup d'occasions de briller en athlétisme. Mais la moindre chance a été parfaitement exploitée par les jeunes d'Étampes Athlétisme.

> DEUX CADETS
AUX CHAMPIONNATS DE FRANCE 30 MINUTES

Igor Perrin n'avait participé à aucune compétition depuis les Foulées Étampaises le 23 février dernier. Benoît Moudio-Priso n'était guère plus préparé, avec 2 courses ces 6 derniers mois qui lui ont tout de même permis d'améliorer ses records sur 100 et 200 m. Mais les 2 cadets d'Étampes Athlétisme ne sont absolument pas venus en touristes en Bretagne, à Pacé (35), le 29 août, pour les championnats de France 30 minutes. Benoît s'est classé à une belle 18^e place en parcourant 8 476 m. Igor finit tout proche, 24^e avec 8 212 m. « Ce sont 2 jeunes qui ont grandi avec le club puisqu'on les connaît depuis 10 ans. C'est un vrai plaisir de les voir évoluer à ce niveau. Benoît confirme son potentiel dans différentes disciplines. S'il peut se présenter à d'autres compétitions dans les semaines à venir, il pourrait se qualifier sur 400 m et 800 m pour les championnats de France à Lens (62) le 17 octobre. Quant à Igor, il a beaucoup progressé ces derniers temps et est déjà assuré de participer aux championnats de France sur 10 km, début octobre à Saint-Omer (62) », résume leur entraîneur au sein d'Étampes Athlétisme, Pierre Elsdén.



Benoît à gauche et Igor à droite.

> LILI ANNA, LA NOUVELLE FLÈCHE HONGROISE
D'ÉTAMPES ATHLÉTISME

À l'instar de la Gambienne Gina Bass qui avait fait sensation l'année dernière aux championnats du monde sur 200 m, Étampes Athlétisme s'est doté au fil des années d'un contingent d'athlètes de top niveau mondial. Une des dernières venues est arrivée de Hongrie il y a un an. À seulement 22 ans, Lili Anna avait déjà réalisé une magnifique saison l'année dernière sur 3 000 m steeple (7^e aux championnats d'Europe U20). Malgré l'annulation des compétitions, elle a pu participer en juillet à 2 meetings à Vrežpremet et Budapest. Elle s'est ainsi adjugé un record de Hongrie dans sa catégorie U20 : 6'19"21 sur 2000 m steeple. « Lili est encore très jeune, mais elle est très consciencieuse et appliquée. Elle s'est rapidement intégrée au club, ce qui motive tout le monde de coté d'une telle professionnelle. Elle s'est fixée comme objectif de participer aux Jeux Olympiques en 2021 et a les cartes en main pour le faire », souligne son entraîneur Pierre Elsdén.



JIU-JITSU
BRÉSILIEN/KENPO 5.0

De nouveaux
instructeurs
diplômés
pour MB Académie



Jean-Louis Mbongo a beau avoir un CV bien rempli (vice-champion d'Europe de Jiu-Jitsu Brésilien, arbitre et coach international, expert en self-défense...), il ne pouvait multiplier les créneaux horaires tant qu'il était le seul instructeur de la MB Académie. « Deux nouveaux instructeurs diplômés en Jiu-Jitsu Brésilien me rejoignent : mon fils, William Mbongo, 2^e à l'Open de Paris 2019 et Frédéric Dufor, 2^e à l'Open Mantes-Chalenge en 2019 également. À nous 3 à l'Espace des associations Louis-Blériot, nous proposerons plus de séances de Jiu-Jitsu Brésilien (5 pour les adultes et 2 pour les enfants) et de Kenpo 5.0/Self Défense/MMA (3 pour les adultes, 1 pour les enfants. Avis à tous les amateurs », promet Jean-Louis.

Plus d'infos : www.mbacademy.org.
Contact : 06 13 43 59 31 ou jeanlouis.mbongo@gmail.com

Envie de se mettre à l'athlé ?

Samedi 26 septembre, au stade Jean-Laloyeu, les jeunes à partir de 5 ans sont invités à découvrir les différentes disciplines (sauts, courses, lancers) de 15 h à 17 h à travers des stands dédiés. À 16 h 30 puis à 17 h 30, tous ceux qui le souhaitent pourront tester

leur VMA, Vitesse Maximale Aérobie qui permet d'évaluer les qualités cardiovasculaires d'un runner, et prendre part à une balade avec le groupe running à 18 h. Dimanche 27 septembre, ce même groupe accompagnera les volontaires au départ de la piste cyclable

Étampes-Saint-Hilaire, à 10 h. Enfin, le club proposera une journée d'essai à la marche nordique samedi 3 octobre, à 9 h 30, au départ de l'île de Loisirs (près de la piscine).
Renseignements : 06 78 78 63 30.
Site : etampesathletisme.com

OPEL REPREND
TOUT
CE QUI
ROULE
PORTES OUVERTES LES 12 ET 13 SEPTEMBRE*

PORTES OUVERTES
LES 12 ET 13 SEPTEMBRE

Jusqu'à 5 500 €** de reprise pour l'achat d'une Opel neuve.



R.C.S Nanterre B 342 439 320

INNOVATION – PERFORMANCE – INGÉNIERIE – DESIGN : OFFREZ-VOUS L'EXCELLENCE ALLEMANDE.



* Selon autorisation préfectorale.

** Opel reprend jusqu'à 5 500 € tout objet roulant pour l'achat d'une Opel neuve en stock. Offre de reprise jusqu'à 5 500 € valable pour l'achat d'une Opel Astra neuve, commandée et immatriculée jusqu'au 30 septembre dans le réseau Opel participant. Offre de reprise non cumulable, réservée aux particuliers. Plus d'info sur opel.fr.

Consommation mixte gamme Crossland X (l/100 km) : 4.7/6.5 (WLTP) et CO₂ (g/km) : 125/150 (WLTP). Consommation mixte gamme nouvelle Corsa (l/100 km) : 4.1/5.8 (WLTP) et CO₂ (g/km) : 107/138 (WLTP).
Consommation mixte gamme Astra (l/100 km) : 4.3/6.1 (WLTP) et CO₂ (g/km) : 112/144 (WLTP).



Baudrey Automobiles

Sur le bord de la RN 20
91150 ÉTAMPES

Tél. : 01 69 16 17 50
Fax : 01 69 16 17 59

<https://www.facebook.com/profile.php?id=100010643054657>

AGENDA à Étampes

Samedi 12 septembre
Portes ouvertes pour les 60 ans du Billard Club Étampes, de 9 h à 20 h, au 58, bd Berchère.

Séances d'initiation gratuites de Rythmy Bungy et de Bungypump par les Ateliers Santé, de 10 h 30 à 12 h, à l'EPPVS (rue de la Croix-de-Vernailles). Inscription obligatoire : as.bungypump@orange.fr

Séance découverte gratuite du Yoga Dynamique avec L'Entente Gymnique Etampoise. En raison du contexte sanitaire, le lieu et l'horaire seront indiqués lors de l'inscription obligatoire à l'adresse entente.gym.etampes@free.fr

Portes ouvertes du Tennis Club d'Étampes, de 13 h à 15 h, au Stade du Pont-de-Pierre.

Mercredi 16 septembre
Portes ouvertes du Centre social Camille-Claudel, de 10 h à 12 h à l'Espace Camille-Claudel (inscription aux accueils de loisirs et au dispositif CLAS) et de 14 h à 17 h à l'EPPVS (rue de la Croix-de-Vernailles). Tél. : 01 69 95 50 00.

Samedi 19 septembre
Conférence Étampes Histoire. « L'Église Saint-Aignan de Chalou-Moulineux : analyse et perspectives de restauration », à 16 h 30, à la salle Saint-Antoine.

Du 19 septembre au 29 octobre
Exposition. Laissez-vous conter les mairies-écoles du Pays de l'Étampoise, à l'Hôtel Anne-de-Pisseleu.

Dimanche 20 septembre
Concert d'œuvres baroques de Haendel, par le chœur et orchestre Palais Royal dans le cadre des Journées Européennes du Patrimoine, à 17 h, à la Collégiale Notre-Dame.

Foire aux disques, de 9 h à 18 h, au 134, rue Saint-Jacques. Tél. : 06 62 18 19 58.

Mercredi 23 septembre
Portes ouvertes du Centre social de la Croix-de-Vernailles, de 14 h à 18 h, à l'école Jean-de-La-Fontaine.

Du 25 au 27 septembre
Spectacle La Paix du Ménage (de Guy de Maupassant mis en scène par Sotha), dans le cadre de la programmation des Grands Solistes (21, rue Saint-Antoine), à 20 h 30 vendredi et samedi, à 17 h dimanche. Réservation : 01 69 92 68 70.

COLLECTE DE DON DU SANG
Mercredi 16 septembre
de 14 h 30 à 19 h 30, à la salle des fêtes. La prise de rendez-vous est obligatoire à l'adresse : https://mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr/collecte/liste_creaneaux_horaires?q=1&c=10265&dc=2020-09-16&type=sang

L'agenda complet est sur : <http://www.etampes.fr> > Agenda

INFOS CINÉ

www.etampes.fr > Outils pratiques > www.cinelarotonde-etampes.fr
CINÉtampes : 01 69 92 69 14.

MÉTÉO DU WEEK-END

Samedi 12 septembre
S^t Apollinaire
Matin : 13°
Après-midi : 26°

Dimanche 13 septembre
S^t Aimé
Matin : 11°
Après-midi : 27°

Retrouvez chaque lundi les photos de la semaine passée sur www.etampes.fr > Médiathèque > Vu la semaine dernière

SAISON CULTURELLE 2020-2021

MALIKO ET LES GRANDS SOLISTES VONT VOUS FAIRE DU BIEN

Il est drôle, sympathique, intelligent, pertinent... Saïda Churchill et Romain Bouteille vous invitent à la première de la saison du théâtre Les Grands Solistes avec Maliko, un humoriste optimiste qui va vous mettre En Confiance!

Il remplit tous les Cafés-Théâtres de la Cité phocéenne avec succès et chance ! Maliko Bonito, mis en scène par Reda Seddiki va faire l'ouverture de la saison culturelle du Théâtre Les Grands Solistes avec son spectacle *En confiance*. « C'est bien de commencer avec un vent du sud », déclare Saïda Churchill, responsable de la programmation culturelle d'Étampes et du théâtre Les Grands Soliste. « Ce qui m'a plu dans son spectacle, c'est son optimisme. Maliko n'a pas choisi de montrer ce qui ne va pas dans notre société.

Il a préféré s'appuyer sur les harmonies, les concordances, les points communs, plutôt que d'asseoir son autorité sur les différences et dysfonctionnements. Et quand je dis « Asseoir » c'est une façon de parler car c'est un stand-up dans la pure tradition », précise Saïda Churchill. « Quand j'ai vu Maliko la première fois sur scène, j'ai été bluffée. Il est drôle, sympathique, intelligent, pertinent, c'est vraiment un one man show à ne pas manquer », ajoute-t-elle. Maliko va donc vous inviter à imaginer un autre monde. Un monde où chaque individu est "en confiance". Un monde dans lequel vous êtes vous-mêmes, personne ne vous juge, personne ne remet en question votre existence. « C'est un spectacle ludique dans lequel Maliko rit de tout avec beaucoup d'élégance. Il sait exactement équilibrer la balance entre humour et tendresse. Un spectacle qui ravira les amateurs de stand-up et qui réconciliera les spectateurs traditionnels avec le genre ! », conclut Saïda Churchill en précisant qu'un protocole sanitaire sera mis en place avec masque obligatoire, un fauteuil de libre entre chaque groupe et du gel hydroalcoolique à disposition du public à l'entrée de la salle. **Vendredi 18 septembre et samedi 19 septembre à 20 h 30 et dimanche 20 septembre à 19 h au théâtre Les Grands Solistes, 21, rue Saint-Antoine. Réservations : 06 73 37 90 58.**



BRADERIE

Des bonnes occasions avec la Croix-Rouge

Prévue les 13 et 14 mars derniers, leur braderie de printemps avait été écourtée en raison du confinement. Celle qui s'annonce les 18 et 19 septembre est donc d'autant plus vitale pour la Croix-Rouge locale où des milliers de vêtements, vaisselle, jouets ou livres seront à la vente pour des sommes modiques. « L'argent récolté lors de nos braderies nous permet notamment d'obtenir notre matériel pour le secourisme, d'acheter des couches, du lait et des petits pots pour les bébés ou encore de distribuer des aides financières à nos bénéficiaires. À cette occasion, différentes mesures seront prises en plus du masque obligatoire : du gel hydroalcoolique sera à disposition ; il y aura 2 sens de circulation, des portes d'entrée et de sortie distinctes et un nombre limité de visiteurs en même temps », résume la nouvelle présidente de la section locale, Hélène Barnabé. **Vendredi 18, de 9 h à 19 h, et samedi 19 septembre, de 9 h à 18 h, à la salle des fêtes.**



CONFÉRENCES

Samedis de l'Histoire : une 3^e saison toujours plus dense et passionnante

Initiés il y a 2 ans par Clément Wingler, directeur notamment en charge des Affaires culturelles et du Patrimoine pour la Ville, les cycles de conférences les Samedis de l'Histoire ont immédiatement



trouvé leur public, chaque samedi, dans l'antre majestueux du grand salon de l'Hôtel de Ville. Si la 2^e saison s'est brutalement interrompue en mars, la 3^e qui s'ouvre dès le 12 septembre comblera tous les amateurs d'Histoire. « Au fil des années, le noyau de conférenciers grandit et les thèmes se diversifient », promet Clément Wingler. « Nous aurons 2 conférences du grand géologue Patrick de Wever ("Vins et Géologie" le 26 septembre ; "Roches à tout Faire" le 24 octobre), mais aussi Nadine Bellamy pour "les cahiers de doléances du Tiers État" (10 octobre), Maurice Gelbart pour "la Guerre de 1870 et ses suites" (31 octobre), François Cavaignac qui s'est penché sur le peintre et maire d'Étampes Edouard Belliard... Nous aurons également 2 fils rouges thématiques. Après la Première Guerre mondiale, nous nous attaquerons à la Seconde. Philippe Guillemot évoquera l'exemple allemand lors de la bataille des Ardennes en décembre 1944 (7 novembre) tandis que Guillaume Châtelain présentera une conférence en 2 parties sur Étampes face au péril aérien (11 novembre et 5 décembre). Je poursuivrai par ma part l'Histoire de la Politique, des institutions, des idées et courants économiques. Dans cette optique, le 1^{er} rendez-vous le 12 septembre sera consacré à Montchrétien, John Hales et la doctrine mercantiliste au XVII^e siècle. Pour la 2^e conférence le 19 septembre, je me suis adapté au thème des Journées du Patrimoine : Patrimoine et éducation pour proposer la conférence « Être étudiant au Moyen Âge. » **À partir du 12 septembre, chaque samedi à 17 h 30 à l'Hôtel de Ville. Le livret sera disponible d'ici la fin du mois sur www.etampes.fr > Guides et dans les lieux d'accueil du public.**

EXPOSITION

De l'importance du sommeil

À la demande de professeurs et comme il en a l'habitude, le Bureau Information Jeunesse avait créé en 2016 un outil pour expliquer tout l'intérêt du sommeil. Cette exposition didactique est mise à disposition à l'Espace Camille-Claudel. Différents rythmes et étapes du sommeil, impact sur le corps et l'esprit et conseils multiples sont ainsi détaillés pour les petits comme les grands. Pour ces visites gratuites, mieux vaut réserver son créneau afin d'être sûr que le site ne dépasse le seuil de visiteurs limité en cette période de crise sanitaire. **Du 15 septembre au 15 octobre, à l'Espace Camille-Claudel (119 bis, bd Saint-Michel). Tél. : 01 69 95 50 00.**



BROCANTE

Des affaires au grand air

Depuis le mois de juillet, le site verdoyant a retrouvé son rendez-vous mensuel. Forcément, ces bonnes affaires au grand air tiendront aussi compte du contexte sanitaire. Si du gel hydroalcoolique sera à disposition, le port du masque sera obligatoire pour tous les exposants comme pour les visiteurs. Un espace libre sera installé entre chaque stand, tandis qu'un sens de circulation sera indiqué. **Dimanche 13 septembre, à l'Île de Loisirs.**



HOROSCOPE de la semaine

BÉLIER 21 mars - 20 avril
Il est temps de prendre les décisions qui s'imposent. Chaque problème a une solution.

TAUREAU 21 avril - 20 mai
Vous serez apprécié(e) par vos supérieurs. Vous saurez mettre vos compétences en avant.

GÉMEAUX 21 mai - 21 juin
Ne vous laissez pas influencer par des personnes qui n'ont pas les mêmes objectifs.

CANCER 22 juin - 22 juillet
Vous vivrez des moments délicieux surtout si vous avez des enfants.

LION 23 juillet - 23 août
Les contacts se multiplieront. Ils seront fructueux pour votre avenir.

VIERGE 24 août - 22 septembre
Dépêchez-vous de mettre la dernière touche à vos plus ambitieux projets.

BALANCE 23 septembre - 22 octobre
Vous saurez mettre en valeur les facettes les plus attachantes de votre personnalité.

SCORPION 23 octobre - 21 novembre
Vous serez avide de victoires et ferez preuve d'un esprit de compétition aiguisé.

SAGITTAIRE 22 novembre - 21 décembre
Votre niveau de stress est en baisse. Vous serez presque détendu(e).

CAPRICORNE 22 décembre - 19 janvier
Des opportunités intéressantes que vous espériez s'offriront enfin à vous.

VERSEAU 20 janvier - 19 février
Vous avez une grande vitalité. Aucune épreuve ne vous résistera.

POISSONS 20 février - 20 mars
Évitez de vous précipiter pour résoudre des problèmes qui ne vous concernent pas.